МОГИЛЕВСКИХЪ
ГУБЕРНСКИХЪ ВѢДОМОСТЕЙ
ОТДѢЛЪ ВТОРОЙ
ЧАСТЬ НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ.
КЪ № 29-му.
ЗА 1848 ГОДЪ.

КРАТКОЕ НАСТАВЛЕНІЕ
о
СОБИРАНІИ СВѢДѢНІЙ,
могущихъ служить
къ
ОПРЕДѢЛЕНІЮ КЛИМАТА.

Состоящее подъ предсѣдательствомъ Его Императорскаго Высочества Государя Великаго Князя Константина Николаевича, Русское Географическое Общество составилось изъ ученыхъ людей съ тою цѣлію, чтобы привести въ извѣстность всю русскую землю, по всѣмъ частямъ ея: какъ обширна, какія въ ней произведенія, селенія, благорастворенiе воздуха и прочая. Многое о томъ уже извѣстно, но еще многое остается узнать, дабы составить полное изображенiе пространнаго нашего отечества. Общество положило въ своемъ совѣтѣ, что для познанія цѣлаго, надо начать съ познанія частей и каждой частицы: изъ зернышекъ составляется хлѣбная мѣрка и многія четверти; изъ селеній и урочищъ — цѣлое государство. По сей причинѣ, Общество опредѣлило: обратиться ко всѣмъ знающимъ наблюдательнымъ людямъ, и просить ихъ, чтобы каждый сообщилъ точныя свѣдѣнія о такихъ вещахъ, которыя самому достовѣрно извѣстны: вещи обыкновенныя, но любопытныя для Общества, которому всякая, и малѣйшая, волость русская мила, какъ часть великой земли русской, и каждый человѣкъ, въ ней живущій, — свой, какъ землякъ и родной.

Въ этой книжкѣ, раздѣленной на многія грани, содержатся тѣ вопросы, на которые желательно имѣть отвѣты супротивъ каждаго. Для облегченія, вопросы расположены въ порядкѣ, а на отвѣты оставленъ про-



нія: остается только выставить въ своемъ мѣстѣ, смотря по вопросу, имя ли, число ли мѣсяца и тому подобное. Теперь слѣдуетъ объяснить здѣсь: что на каждомъ листѣ значится.

На 3-й страницѣ. Требуется знать, гдѣ именно находится наблюдатель, такъ, чтобы всѣ свѣдѣнія, которыя въ книжкѣ будутъ показаны, пріурочить, такъ сказать, къ одному извѣстному мѣсту. *Для* того, прописать: какой губерніи (области) и уѣзда (округа), и какъ зовется селеніе, то есть село, или деревня, или хуторъ, выселокъ, или какого другаго прозванія мѣсто, собственное того урочища *имя*. Потомъ разстояніе объ ближняго города, или отъ почтовой станціи (назвавъ по имени) показать верстами въ особой грани, гдѣ написано: *версты.* Далѣе, назвать рѣку, которая въ томъ мѣстѣ протекаетъ, или рѣчку (если рѣчка), и означить имя рѣки или озера, куда она течетъ. Если же мѣсто при озерѣ или при заливѣ морскомъ, то прописать имя того или другаго. Обозначить за симъ мѣстность, какого она свойства, гористая или ровная и проч. Если же въ томъ пространствѣ, надъ которымъ производится наблюденіе, есть разныя мѣстности, то обозначивъ здѣсь только крупныя черты цѣлой страны, показать на слѣдующихъ листахъ, при описаніи того или другаго растенія, о которомъ спрашивается, находится ли оно именно на возвышеніи, или въ низменности, или на скатѣ горъ, и куда обращенъ скатъ: на сѣверъ, востокъ, югъ или западъ. Наконецъ, опредѣлить, какая почва земли по большей части въ томъ мѣстѣ.

Из 4-й страницѣ. Хлѣбныя растенія поименованы въ граняхъ. Тутъ первый вопросъ: какой хлѣбъ сѣютъ? Этотъ вопросъ дѣлается потому, что въ иномъ мѣстѣ, гдѣ холоднѣе, можно воздѣлывать только ячмень, въ иномъ, гдѣ теплѣе, пшеницу и просо. И такъ, наблюдатель обратитъ вниманіе свое на то, какіе роды хлѣба главные, овесъ или пшеница, или иное, и отмѣтитъ, въ соотвѣтствующей грани, словомъ: сѣютъ или нѣтъ. А если притомъ разводятъ и другихъ родовъ хлѣбъ, напримѣръ, при овсѣ и ячмень или рожь, но въ малости или изрѣдка, то такъ и означитъ: мало. Надо вникнуть также въ причины: отъ того ли не сѣютъ, примѣрно пшеницы или иного хлѣба, что холодно, или отъ того, что почва земли такому хлѣбу не пригодна? Если отъ воздуха, а не отъ почвы сіе зависитъ, то во всемъ краѣ, хотя бы и мѣнялась почва, тому хлѣбу не родъ, и его не сѣютъ. И такъ напередъ сказать, что водится или не водится, а потомъ о причинахъ, сколько извѣстно, внизу листа.— *Сѣвъ* каждаго хлѣба, въ своей грани названнаго, означить съ точностію: такого-то числа мѣсяца, разумѣется въ настоящемъ году; притомъ какъ ранній, такъ и поздній сѣвъ, разумѣя это такъ, что иные хозяева сѣяли въ пору, но ранѣе другихъ, которые также, не упустивъ поры, сѣяли (въ такой-то день), но позже первыхъ, почему бы то ни было.—Потомъ, котораго числа и мѣсяца разные хлѣба *взошли*, стали *колоситься*, когда *поспѣли* и *убраны* съ поля, означить въ каждой грани.—Урожай *зерномъ* значитъ: во сколько-кратъ уродилось посѣянное, (со включеніемъ сѣмянъ), на десятинѣ, (именно сказать на казенной или на хозяйственной). Урожай *соломой*—сколько пудовъ и какой соломы получено съ того же пространства земли (десятины).— *Вѣсъ* зерна нужно знать, потому что наливъ его отъ растворенія же воздуха зависитъ. Только не должно брать для такой пробы ни отмѣнно хорошаго, ни дурнаго зерна, а брать среднее и обыкновенное.—*Сушка* хлѣба есть обычай холодныхъ странъ, а въ теп-

лыхъ не водится. Притомъ, въ нѣкоторыхъ мѣстахъ, хлѣбъ сушится, въ овинахъ или ригахъ, вмѣстѣ съ соломою, а въ другихъ мѣстахъ сушатъ обмолоченный, въ зернѣ, безъ соломы. Очень важно знать, какъ въ каждомъ селеніи дѣлается, гдѣ сушатъ и какимъ способомъ, а гдѣ вовсе не сушатъ.

На 5-й страницѣ. Ленъ и Конопля. Спрашивается сѣютъ ли ихъ въ поляхъ? потому что мѣстами разводятъ коноплю около дворовъ, по малости. То же самое относится къ кукурузѣ, хмѣлю, картофелю. Свекловица въ иномъ мѣстѣ идетъ на сахарные заводы, и потому разводится цѣлыми полями, а дыни и арбузы бахчами. Означить, гдѣ бахчи, а гдѣ эти овощи растутъ лишь въ огородахъ. Гдѣ разводятъ табакъ и марену въ большомъ видѣ, отмѣтить въ своемъ мѣстѣ.— Иногда льняное сѣмя на посѣвъ покупаютъ, дергая свой ленъ недозрѣлый, или не околачивая его до-чиста. И потому отмѣтить: какъ дѣлается? Сказанное выше о хлѣбныхъ зернахъ, при показаніи ихъ *вѣса*, чтобы брать на пробу обыкновенное и среднедобротное, а не то, что отмѣнно (и потому самому рѣдко), должно соблюдать и въ отношеніи къ вѣсу льнянаго и конопляпаго сѣмени и нажиму масла. Наконецъ, если гдѣ рѣпа или капуста разводятся въ большомъ видѣ и съ особеннымъ успѣхомъ—отмѣтить и пояснить.

На 6-й страницѣ. О виноградѣ спрашивается: сажаютъ ли въ большомъ видѣ? чтобъ отличить тотъ случай, когда имѣются цѣлые виноградники, отъ того, когда виноградную лозу воспитываютъ въ теплицахъ. Для какого употребленія? потому что иные разводятъ виноградъ на вино, а другіе только для стола, за тѣмъ что на вино не годится. Прочіе вопросы ясны сами собою. Стоитъ только съ точностію отмѣтить число мѣсяца: когда листъ или цвѣтъ распустился и т. п. Впрочемъ, это замѣчаніе относится ко всѣмъ вопросамъ того же рода и на другихъ листахъ.

На 7-ю страницу объясненій не требуется.

На 8-й страницѣ различены деревья и кусты. Надо знать, какія изъ названныхъ въ граняхъ породъ растутъ лѣсомъ, то есть въ большомъ числѣ, и какой мѣры достигаютъ въ вышину и въ толщину. Ерникомъ называется малорослый березовый кустъ, растущій на самомъ сѣверѣ.

На 9-й страницѣ. Поименованы звѣри, о которыхъ надо знать, до какихъ мѣстъ каждая порода живетъ, о чемъ достовѣрнѣе знаютъ ловцы и охотники. Тутъ же о домашнихъ животныхъ всякій можетъ сказать, позволяетъ ли погода держать ихъ на волѣ, или же надо укрывать ихъ и кормить на дворѣ, и какое время?

На 10-й страницѣ. Птицы, гады, насѣкомыя. О птицахъ подробно сказать, какъ удастся замѣтить, о ихъ прилетѣ весной и отлетѣ осенью. Иныя и на лѣто улетаютъ, ища прохлады въ мѣстахъ, лежащихъ къ сѣверу, гдѣ и остаются въ продолженіе жаровъ. Другія не слѣдуютъ вовсе такому переселенію и не перемѣняютъ мѣста круглый годъ.— О лягушкѣ (именно бурой и водяной) замѣтить, когда начала квакать и метать икру. О пчелахъ, когда вылетѣли изъ улья въ первый разъ и стали роиться: о кукушкѣ, когда стала куковать. О прочихъ, водятся ли?

На 11-й страницѣ. Состояніе погоды въ разныя времена года обозначить въ каждомъ мѣстѣ, вскрытіемъ или замерзаніемъ рѣки, тамъ протекающей, или озера, а также толщиною льда; ибо чѣмъ строже была зима, тѣмъ ледъ на водахъ толще. Но для наблюденія надъ замерзаніемъ выбирать мѣста рѣки обыкновенныя, безъ быстрины, омутовъ и т. п. На вопросъ: какова была зима? отмѣтить, снѣжна ли, сильная ли была стужа, оттепели, хороша ли для полей и растеній. О веснѣ, когда были послѣдніе утренники, заморозки, сильные вѣтры;

также о лѣтѣ и осени, жарки ли, дождливы ли и проч.

На 12-й страницѣ. Праздники. Есть народные повѣрья, что въ такой-то праздникъ дѣлать то или то, какъ всякому извѣстно, что въ день третьяго Спаса (6 августа) разрѣшается ѣсть яблоки; въ Егорьевъ день (23 апрѣля) выгоняютъ домашній скотъ въ поле; въ день Воздвиженія (14 сентября) загоняютъ, и т. п. Эти сроки не вездѣ одинаково соблюдаются, потому что не вездѣ одна пора. Желательно знать, какія въ каждомъ мѣстѣ существуютъ въ житейскомъ быту замѣты этого рода, и въ какой мѣрѣ ими руководствуются на самомъ дѣлѣ. Напримѣръ, иногда скотъ въ Егорьевъ день сгонятъ на молитву и водосвятіе, а въ поле шлютъ черезъ недѣлю и позже, за тѣмъ что въ полѣ ѣсть нечего. О такихъ разностяхъ, то есть, примѣрно какого числа пошла скотина на подножный кормъ—отмѣтить: такъ же и о прочемъ.

Общія замѣчанія.

1) Легко замѣтить, что нѣкоторые изъ вышеизложенныхъ вопросовъ относятся прямо къ одному опредѣленному году: именно, когда вскрылась рѣка, когда зацвѣла рожь, пшеница, и тому подобное, разумѣется въ текущемъ году. Другіе вопросы, напримѣръ, сушатъ ли хлѣбъ въ овинахъ: водятся ли шпанскія мухи и т. п. значатъ: какъ всегда бываетъ, какой обычай? Отвѣты на вопросы перваго рода нужно будетъ повторить нѣсколько лѣтъ сряду. И потому общество проситъ тѣхъ, которые пріимутъ на себя трудъ отвѣчать на его вопросы, возвратить ему сію книжку съ отвѣтами не позже 15 декабря. Въ слѣдствіе чего, тѣмъ же наблюдателямъ выслана будетъ такая же книжка, для наполненія на слѣдующій годъ и такъ далѣе.

2) Каждый отмѣтитъ въ книжкѣ только тѣ наблюденія, которыя самому удалось сдѣлать на мѣстѣ. Если же пожелаетъ сообщить и то, что водится въ сосѣдствѣ, (напрім. о сушкѣ хлѣба), то долженъ сказать гдѣ именно, и какъ узналъ о томъ достовѣрно. Внизу каждой страницы довольно простора для такихъ замѣтокъ.

3) Тѣ, которые, кромѣ помянутыхъ здѣсь явленій, занимались и прежде наблюденіями, напримѣръ, надъ состояніемъ погоды (метеорологіею), или вели хозяйственный журналъ за нѣсколько лѣтъ, о ходѣ работъ, о необыкновенныхъ случаяхъ стужи, грозы, разлитія рѣкъ и тому подобное, въ извѣстномъ мѣстѣ, окажутъ истинную услугу Обществу сообщеніемъ ему этихъ свѣдѣній.

4) Желательно, чтобы замѣтки въ книжкѣ и прочее писаны были четко и съ величайшею точностію.

5) Общество пріиметъ всѣ способы для наибольшаго распространенія сихъ книжекъ: отъ усерднаго и общаго содѣйствія всѣхъ и каждаго зависитъ успѣхъ сего начинанія. Тѣ, которые сверхъ того сами пожелаютъ имѣть такую книжку, чтобъ заняться наблюденіемъ, могутъ просить о высылкѣ, обращаясь въ мѣсто собраній Общества такъ: въ Русское Географическое Общество въ С. Петербургѣ, у Пѣвческаго моста, въ домѣ Гг. Пущиныхъ. При перепискѣ съ Обществомъ, каждый можетъ воспользоваться Высочайше дарованнымъ Обществу правомъ: посылать на имя его письма, возвращать эти книжки съ отвѣтами и прочее, безъ платежа вѣсовыхъ.

(Форма книжки будетъ приложена при слѣд. №)

Пожертвованія въ пользу жителей г. Нюсмада В. Кн. Финляндскаго, пострадавшихъ отъ пожара.

Жителями Климовицкаго Уѣзда пожертвовано:

Поручикомъ Мышковскимъ — 1 р. сереб.
Помѣщикомъ Штабсъ-Капитаномъ Александровичемъ — — — 25 к.
Пом. Марьею Сутоцкою — — — 37 к.
Пом. Степаномъ Корыткомъ — — 14½ к.
Евреемъ Орликомъ Пестровицкимъ 10 к.
——— Ицкою Пинскаромъ — — 10 к.
и того 1 р. 96½ к.

О дѣйствіи эпидемической холеры въ Могилевской Губерніи съ 8-го по 15-е Іюля.

Къ 8-му Іюля оставалось больныхъ.	Забол.	выздор.	умер.	остал. больныхъ.
	Въ г. Оршѣ.			
41.	29.	21.	11.	38.
	Въ Оршанскомъ уѣздѣ:			
863.	1944.	1132.	627.	1048.
	Въ г. Копыси.			
27.	22.	8.	10.	31.
	Въ Копыскомъ уѣздѣ:			
54.	238.	8.	129.	155.
	Въ г. Сѣнно:			
27.	84.	46.	12.	53.
	Въ Сѣннинскомъ уѣздѣ:			
71.	523.	331.	136.	127.
	Въ г. Быховѣ.			
4.	122.	92.	22.	12.
	Въ Быховскомъ уѣздѣ.			
—	16.	3.	2.	11.
	Въ г. Рогачевѣ.			
43.	94.	61.	35.	41.
	Въ Рогачевскомъ уѣздѣ.			
2.	72.	13.	3.	58.
	Въ Бѣлицкомъ уѣздѣ:			
15.	46.	33.	17.	11.
	Въ г. Чаусахъ:			
1.	5.	2.	1.	3.
	Въ Чаусовскомъ уѣздѣ.			
72.	216.	28.	35.	225.
	Въ г. Мстиславлѣ:			
6.	92.	72.	15.	11.
	Въ Мстиславскомъ уѣздѣ.			
55.	295.	2 3.	85.	22.
	Въ г. Чериковѣ.			
20.	39.	29.	8.	22.

Въ Чериковскомъ уѣздѣ.				
—	19.	9.	9.	1.
Въ г. Климовичахъ.				
—	30.	30.	—	—
Въ Климовицкомъ уѣздѣ.				
—	48.	—	24.	24.
Въ Заштатномъ г. Бабиновичахъ:				
13.	16.	12.	4.	13.
Въ Могилевскомъ уѣздѣ:				
36.	114.	60.	48.	42.

Въ г. Могилевѣ къ 8-му Іюля оставалось 147.

	Вновь заболѣло.	выздоровѣло.	умерло.	осталось.
8-го Іюля	34.	15.	18.	148.
9 ——	53.	21.	30.	150.
10 ——	44.	21.	26.	147.
11 ——	27.	17.	16.	141.
12 ——	29.	11.	26.	133.
13 ——	29.	23.	14.	125.
14 ——	21	52.	11.	83.
А всего съ появленія эпидеміи въ г. Могилевѣ —	1338.	556.	699.	
По всей же губерніи —	12028.	6238.	3759.	2031.

Въ Губернскомъ городѣ Могилевѣ съ 15-го по 22-е Іюля 1848 года существуютъ слѣдующія цѣны на съѣстные припасы.

	Серебромъ	
	Руб.	Коп.
МУКИ РЖАНОЙ:		
Куль 9-ти-пудоваго вѣсу	4	50.
Четверть 8-ми-четв. мѣры въ 7 пуд. 10 фунт. вѣсу	3	62½.
КРУПЪ:		
Гречневыхъ четверть	5	10.
Ячныхъ	5	40.
Овсяныхъ	9	80.
Пшеновыхъ пудъ	—	65.
Гороху бѣлаго крупнаго пудъ	—	50.
Солоду ржанаго пудъ	1	58.
Овса четверть	2	35
МУКИ ПШЕНИЧНОЙ:		
Крупичатой 1-го сорта	1	40.
Простой пудъ	1	—
Соли бѣлой пудъ	—	63.
МАСЛА ПУДЪ:		
Коровьяго	4	25.
Постнаго	3	—
Деревяннаго	9	25.
ГОВЯДИНЫ СВѢЖЕЙ:		
1-го сорта пудъ	1	40.
2-го — —	1	10.
3-го — —	—	90.
Сала свинаго полтеваго	3	80.
Мелу краснаго пудъ	3	90.
Рыбы, вялыхъ судаковъ пудъ	2	—
Луку рѣпчатаго пудъ	—	55.
Уксусу обыкновеннаго ведро	—	65.
Сѣна пудъ	—	15.

Съ 7-го по 15-е Іюля въ городъ Могилевъ

ПРІѢХАЛИ:

Изъ Смоленска, Губернскій Секретарь Шкляревичъ.
Изъ С. Петербурга Прапорщикъ Афанасьевъ.
Изъ С Петербург. Прапорщикъ Тимоховичъ.
Изъ С Петербург. Прапорщикъ Сидоренко.
Изъ С. Петербург. Прапорщикъ Сидоренко.
Изъ Новогородской Губерніи Учитель Хобакъ.
Копыскаго Уѣзда Помѣщикъ Баронъ Саргеръ.
Изъ С. Петербур. Коллеж. Секрет. Ольшевскій.
Изъ Москвы Капитанъ Жабокрицкій.

ВЫѢХАЛИ изъ онаго:

Коллежскій Секретарь Дубошинскій.
Коллежскій Ассесоръ Свiузинскій.
Статскій Совѣтникъ Глушановскій.
Рогачевскаго Уѣзда Помѣщикъ Турчаниновъ.
Копыскаго Уѣзда Капитанъ Карпиловичъ.
Капитанъ Олсуфьевъ.

МЕТЕОРОЛОГИЧЕСКІЯ НАБЛЮДЕНІЯ ВЪ МОГИЛЕВѢ

Съ 9-го по 16-е Іюля 1848 года.

Числа.	ДНИ.	Періоды дня.	Высота термометра.	Состояніе атмосферы.	ВѢТРЫ.
9.	Пятница.	Утро.	+ 12°.	ясно.	З. слабый.
		Полдень.	+ 21°.	— —	— — —
		Вечеръ.	+ 14°.	— —	— — —
10.	Суббота.	Утро.	+ 14°.	д. ясно.	З. умѣренный.
		Полдень.	+ 18°.	ясно.	— сильный.
		Вечеръ.	+ 11°.	— —	СЗ. слабый.
11.	Воскресенье.	Утро.	+ 9°.	дождь.	СЗ. умѣренный.
		Полдень.	+ 18°.	д. ясно.	— — —
		Вечеръ.	+ 12°.	— —	— слабый.
12.	Понедѣльникъ.	Утро.	+ 11°.	ясно.	СЗ. умѣренный.
		Полдень.	+ 18°.	— —	— д. сильный
		Вечеръ.	+ 14°.	— —	З. слабый
13.	Вторникъ.	Утро.	+ 14°.	ясно.	Ю. умѣренный.
		Полдень.	+ 22°.	— —	— — —
		Вечеръ.	+ 16°.	облачно.	ЮЗ. слабый
14.	Середа.	Утро.	+ 12°.	дождь.	З. слабый.
		Полдень.	+ 18°.	д. ясно.	— умѣренный.
		Вечеръ.	+ 12°.	ясно.	— слабый.
15.	Четвертокъ.	Утро.	+ 9°.	ясно.	З. слабый.
		Полдень.	+ 22°.	— —	— — —
		Вечеръ.	+ 15°.	— —	тихо.

Печатать позволяется: Гражданскій Губернаторъ *Гамалѣя.*

15-го Іюля 1848 года.